

天氣報告

據天文台報告稱。

今日陰涼。而感下微雪。不致防礙交通。明日聖誕節天氣更佳。晨早寒冷。但全日大部份時間。有太陽。今日最低溫度爲二十二度。最高溫度爲三十五度云。

茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
552 REGARD ST. P.O. Box 1168 VICTORIA, B.C.

專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
永各式藥酒
威利正糯米酒

最近透露。大陸七醫療人員。現亦參加反共活動。該報指控河北石家莊。壹公立醫院。所雇用之醫生王必章等三人。將沸水調入匹尼西靈針劑內。爲壹中共縣書記及二拾壹個其他共幹注射。結果全部喪命。另有二十一個病人。亦因此三個「犯罪」醫生診斷錯誤。永成殘廢。該報復指控二大批醫生項方濤入醫院及公共衛生機構內殺法殺害政使軍事人員。及共產黨員成爲殘廢。其所採之手段。包括故意用錯藥物。延長患病時間。及隨便開刀。促成病人傷亡等等。

留韓島之壹百三十拾個英美公民返里
日人之撤離韓島者。則不許復返

◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房
用品發售華友光顧極表歡迎

SMITH DAVIDSON & LECKEY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.

市勿地威臣紙公司謹啟

馬文仲會計師事務所
各稅項報 會計審計
兼收舊欠 無不効驗

電話 TA. 3621
地址登九喜市定街東四一〇號
410 - 103 East Hastings
VANCOUVER 4, B. C.

七八：小子舉動日趨荒唐

初非有意來投於宇宙。不過范雍容先生來相招邀。余慕其蓋世才名。樂爲之助。遂來奔於李公。然吾總望李公。但存爲文化而努力之心。亦不必節節與金輪爲敵對。如此則芸芸多士。乃樂爲李公之用也。」薰風曰：「陸先生之言。誠爲真知卓見。吾敢不如陸先生之意而行；」錦裳作不耐狀曰：「阿父。爾絮絮叨叨而言。曾不理及來賓之腹餒。今已七時有半。吾人可同晉餐廳。謀飲食之歡矣。」薰風笑曰：「吾因陸尙二君之來。飲食之事。亦幾忘之。」遂顧陸尙。謂其同入餐廳。陸尙方起座。忽聞有吹口哨鳥鳥之聲。有頰白額高。腦後見鬚。其貌不揚。而偏油其頭。粉其面。簪挺其西裝之少年。作與人跳舞狀。且跳且入於客廳中。其一即爲薰風之公子錦雲。薰風觀其狀怪詭不倫。立喝之曰：「錦雲。陸游大藝人。尙明暉女作家筆下之吾茅廬不勝之榮幸。爾胡不之禮一錦雲不復作攪人而跳之狀。至陸尙二人前。而目則注於尙明暉。尙明暉一飄清麗之氣。彼又立刻爲之生情。遂拈得之玉手。俯而吻其手背曰。一幸會！幸會！尙小姐天上人。而乃降於塵土。小生能拈其香如蘭。軟如綿之玉手爲壹吻。真有寶嗅餘香死亦甜之之感也一其爲態不經之至。陸游爲之眉皺。尙明暉則勃然變色。縮去其手。其姊錦裳撲哧笑曰：「錦雲。你此種是何禮法？能不令人笑死乎？」錦雲曰：「男女相見。男吻女之手背。以示敬愛。泰西諸邦交際場所常有。爾自認新人物。亦以爲奇耶？」薰風斥曰：「小子之舉動。日趨荒唐。真令爲爾父者愧煞！」顧陸尙曰：「犬子年少無知。幸祈恕怪！」遂導陸尙前行。錦裳錦雲從焉。入至餐廳。薰風坐東位。陸尙上坐。李氏姊弟二人。則在下首奉陪。形成陸游與錦裳爲鄰。明暉與錦雲爲鄰。下人注酒進菜。薰風舉杯敬客。陸游明暉與飲。兄妹人亦飲。薰風慙慙垂詢。金輪之情況。將欲資而借鏡。顧陸游之所知不多。謂彼祇爲金輪作家之一員。祇以其作品交出刊印。至其內部之事非已知也。可異者錦裳之鞋尖。竟頻頻踏於陸游之足背。陸游愈縮。而彼愈進。至於錦雲之向明暉。尤爲謔語。

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲埠著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧精
地方雅潔 招呼真誠
貴客光臨 無任歡迎

本館主人啓

總發行
 新嘉坡
 叻報
 廣告部

補腎固精丸
 腎精不足虛勞損
 鹿把耳聾丸
 腎虛風破耳聾鳴
 牛黃消核丸
 惡毒暴發核連喉
 男子七疝丸
 小腸疝氣陰囊腫
 消粒解毒丸
 遍身粒毒脫癬癩

救急

南洋醫署入埠便小便宜數多關利水不特不
 利反成痼疾飲水無去路難愈難治幸有救新
 用下痢上取法揭探上救術出痼疾頑如砂症
 靈驗冷瘡真如何如

418 Ord St. L. A. Cal.
 Hong Tai 國泰

四兩庄六元
 常服此丸可保痊
 四兩庄六元
 購服斯丸功效靈
 四兩庄八元
 服此國消勝除
 四兩庄六元
 類服斯丸便見功
 四兩庄六元
 服食此丸收效快

900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

總發行
 新嘉坡
 叻報
 廣告部



驗眼 兼較眼鏡 專家

屋古律氏

A. Gerard Hirschberg

行醫逾三十年

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

(Pacific 8829)

廣東東麵廠
NIFTY NOODLES LTD
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA 8850

淨干麵
零沽發售 歡迎索辦

全蛋干麵

粗細炸麵
粗細炸麵 中西餐館合用

加拿大的馬警
(俗稱騎差)

乾坤大補丸

Empire Drug Store
Carrall & Cordova Sts
Vancouver, B. C.
Phone PA. 4934

精神及魄力
是汝所應得
Bass Vitamineral
此藥丸能補充精神
睡及防傷寒令汝精
爽利 每盒白銀五
卡路街夾加都華
屯派藥材店

金興利
 HING KEE
 VANCOUVER 4-3-8
 9743
 錦盒名茶
 生晒槐枝
 生晒糯枝
 水仙花頭
 新辦到

爲應付嚴寒天時
特別辦到



洪門信條
以義氣為結
以忠誠為國
以義使除奸

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day except Sun-
days and holidays by The
Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

聖誕夜的奇緣

卡城 黃夢光

「許先生！別過獎，因為我沒有吸煙的習慣。」

「雷小姐！寬恕我的唐突。」

「許先生！話怎麼說？家都

是青年，為甚麼老是這麼客氣的

呢？」

「雷小姐！現下沒有如雷男

朋友嗎？為甚麼不帶他參加這個晚

會？」

「老實說，男界！多數是騙

人的，我們兒女家多要上了他們的

大當。」她嘆息着說，臉上露出了

很失意的表情，故此，雲美推測她

一定是個情場失意者。

「你怎會這樣說呢？難道青年

人每個都有玩女人念頭。」

「我又放肆的說，世間那有像

你這樣知理識情的男兒呢，像你這

樣高明的男子，真不知何家女兒的

幸福了。」我說

「別說恭維的話，本也是一很

平凡的人，不過因為生活的鞭策，

也未嘗向情場上跑過，我想，像你

這般的女子，在這世上一定也不容

易找到。」他笑着說，這時，度華

爾滋舞的音樂響亮起來了，一雙一

雙的情侶們在開始跳舞了，於是英

雲也起身帶着雷小姐去一個跳舞。

雷小姐！能否和我跳幾舞嗎

？「他問她說。

「如你喜歡的話，我也來試試

。」她大方地說着，兩人便拉着

手，走進了舞池去，忽然間，雲美

覺得雪那那手，如冰塊一樣凍

冷，於是便問她說。（未完）

雲華區

樓宇衛生問題

記者大衛團代表

會議討論衛生問題

林岳登

因此，要與各位合作一致，為

衛生而努力，加拿大政府是使民

民過健康快樂，在戰後，特別在

近年來，華埠人口增加不少，許多

青年來加，他們初到此境，學習英

文，要需時間才能自立，更受長

輩之幫助，因陋就簡，他們住於不

適合居住之惡劣地方，實在為一個

壞現象，許多年老住於惡劣住房，

也要青年人住於該等惡劣之地方，

實是不應有的。嚴重地影響及他們

的健康。

加拿大政府對公民向為關心

，華埠市內居住，要與我們一樣過

健康愉快之生活，我們更憂慮青年

的後一代着想，為他們增進幸福，

為人民謀福利。（未完）

基督聖誕之夜

陳洪超

在漆黑長夜裡，突然一片亮

光劃破了整個的天空，這是在為在

天際裡出現了一顆大的明星，它光

輝煌的照耀着整個大地，黑暗在

光明裡早已逃走了。

在星光照耀下，東方的三

個博士在前行着，他們是為找尋世

界的救主基督降生的。

在伯利恒的野地裡，有牧羊人

在看守羊羣，忽然有主的使者着

他們旁邊，主的榮光四面照着，牧

羊的人就很懼怕，那天使對他們說

：「不要懼怕，我報給你們大喜的

信息，是關乎萬民的，因今天在太

衛的城裡，為你們生了一位救主，

就是主基督。」他們立刻就起來，

照天使的指示追尋救主去了。

在星光和天使的指導下，之下

，他們都找到了那救世主了，他不

是生在皇宮裡，也不是生在富貴

之家，而是在馬槽裡，我們的主

耶穌基督降生了，他們得遇救世主

的降生是多麼的歡喜與快樂，他們

都俯伏拜主，並奉上黃金，乳香

與沒藥。他們得見這千萬萬人敬

尋夢

「十二月廿晚」之作 馬慶民

百無聊賴近冬節，一夜陶然春意生

留枕必起空想像，窺簾買氏味分明

超和玉馬騰騰駕，邁步珠盤光自傾

歷歷不堪猶在目，舊夢有夢愧難成

一年一度的聖誕節，聖誕節又降

臨了。

聖誕的燭光在搖曳着，

聖誕的鐘聲在叮嚀着；

與這快樂的鐘聲滑溜而去。

讓這仁慈的靈魂留在每一個人的

心中，

直至另一個聖誕日的到來。

聖誕前夕！

文娛社 一凡

迷迷的月光，

透過那薄紗窗，

照着我這孤獨身影，

是細細抑抑或惆悵？

是歡欣抑或惆悵？

是期望還是為生活而徬徨？

是那「滴答」的鐘聲起走聲，

像敲着我內心不安的跳盪，

今夕何夕？

也難言忘。

人們今夕都團圓在家中，

過着快樂的聖誕，

而我！

家！何處？

團圓！何年？

今夕！只有惆悵與傷心。

面對空樓，

醉眼朦朧，

只有它！

才可以忘却今夕底苦痛，

才可以忘却此身的飄蓬，

帶我走回天涯的夢鄉中。



新到 花仙水

FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. P.O. 665
Vancouver 4, B.C.

敬頌國醫師惠謙氏

弟前患腎臟炎屢經醫治皆束手幸

蒙國醫師惠謙氏診治不旬日霍然

而愈朽木逢春功同再造其醫術高

確為我海外僑界之慰慈感德之餘

謹登數行聊以為頌

惠謙氏畢業上海中醫學院衛生

部檢合格中醫醫生曾寓亞力山大

街四四號電話 T.A. 9657

雲華馬光德謹頌

OWL DRUG CO.

藥材藥路 澳
聘有華人店員服務市定
大藥房藥店支店在雲華
定街夾亞力山大
Guasote 止咳良藥
靈丹及靈丹七毛五
Dolera 神效風濕丸
一元三毛九
二元九毛五

借債能助營業否

若汝宜一低廉之借項以

展開生意或改革之

變為現代化倘汝有

能力還債滿地可銀

行可以幫助汝

生銀是本行之營業

請與本行經理商

量無論何等堅固營

業計劃他必樂意營

可能範圍幫助汝

滿地可銀行與加

國各界人士接洽

已有三十年矣

MY BANK
BANK OF MONTREAL

雲城 家酒陶陶
HO HO CHOP SUEY
102 E. Pender St.
Vancouver B.C.
電話 Phone Pacific 1030
Pacific 0713

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada
MARINE 1734
重慶唐餐館 雲城第一家
日夜不停市 菜晏頂瓜
大謙兼小酌 隨時可應駕
男女僑胞呀 請來幫襯吓

華高雲大拿加 司公限烟草有利鐵
Headley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
Phone MA. 5783
各種香煙糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右隣

投資者可獲經驗之助
投資於厚利之股票。數目多少。一律歡迎。
本公司特聘之華人代理。願助貴客解決一切投資
疑難。
列治遜歷史最久。信用尤著。分行遍佈全加各埠
。並設研究部。專導顧客計劃安全投資。請於每
晨八時十分。取聽OKLG電台。1070KC廣播
。便得本公司最新之投資消息。
列治遜投資公司啓
James Richardson & Sons Ltd.
955 W. Hastings 1150 Gov't St.
St. Vancouver, Victoria, B.C.
B.C., MA. 8511 41138

PHONE PA. 6527
司公益合 雲高
Hop Yick Co.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
精製 鴨肝腸鴨下庄發行
五臘 肉鴨片肉
●新到 合時水貨 罐頭食品
本店專營 臘味 鮮肉 燒臘

◎營業部啓事
本報兼接各種印件。如傳單、貨單、名片、餐館菜單、券據、信封、信箋、帳簿、相冊、及書簿等。名目繁多。恕未枚舉。均工作精
美。印刷玲瓏。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.

雲 埠
聯活公司啓

冬節送禮品
中國顧繡
男女絲巾
檀山絲畫
男女搭巾
男女晨袍
內衣衫頭
絲髮說衫
應有盡有

目錄印備
函索即奉

其幹有霸佔威

富

富

富押利息低廉押物留候壹
年秘密交易
本公司有鑽石・鏢仔・相架・千里鏡・
音樂器具及各種行李出賣價錢相宜
携來此售白即以九折計
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

本行接駁香
港滙單，莫
論郵滙電滙
• 均能轉駁
妥當 • 價格
相宜 • 歡迎
華友貯蓄。

羅古漢長壽店
ARMSTORNG & CO.
304 Dunlevy Ave. TA 053
VANCOUVER 4 B.C.

新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大發

新 鮮 所 製 名 聲
 在 何 處 購 買 仍 為 舊 公 司 所 製 名 聲
 時 時 購 買 仍 為 舊 公 司 所 製 名 聲
 時 時 購 買 仍 為 舊 公 司 所 製 名 聲

Teddy the Toaster says.

GB
 for
FLAVOR & FRESHNESS
 GENERAL BAKERIES

世教丹仙

(寶之聖御帝印后太親慈係上)

四倍固補丸

腎虛精竭，陽痿早洩，遺精滑精，腰膝痠痛，頭暈目眩，耳鳴眼花，精神不振，食慾不佳，夜尿頻多，小便頻數，老年遺精等症。

五臟奇補丹

補血壯精，健脾開胃，滋陰補腎，強筋壯骨，益氣養神，調經理帶，婦女經閉，赤白帶下，產後虛弱，小兒疳積，驚風抽搐，一切虛弱等症。

加料參羊丸

此丸專治：男婦虛弱，氣血兩虧，精神萎靡，腰酸背痛，四肢無力，失眠健忘，心悸怔忡，食慾不振，消化不良，大便溏薄，小便頻數，夜尿過多，遺精滑精，陽痿早洩，一切虛弱等症。

改良再造丸

此丸專治：男婦虛弱，氣血兩虧，精神萎靡，腰酸背痛，四肢無力，失眠健忘，心悸怔忡，食慾不振，消化不良，大便溏薄，小便頻數，夜尿過多，遺精滑精，陽痿早洩，一切虛弱等症。

晨倦午倦

此丸專治：男婦虛弱，氣血兩虧，精神萎靡，腰酸背痛，四肢無力，失眠健忘，心悸怔忡，食慾不振，消化不良，大便溏薄，小便頻數，夜尿過多，遺精滑精，陽痿早洩，一切虛弱等症。

乙種肺腎滋育

此丸專治：男婦虛弱，氣血兩虧，精神萎靡，腰酸背痛，四肢無力，失眠健忘，心悸怔忡，食慾不振，消化不良，大便溏薄，小便頻數，夜尿過多，遺精滑精，陽痿早洩，一切虛弱等症。

新到大幫
雙雙
A
喜牌
雙雙
店派
絲苗
新到
祖國
雜貨

填報工商入息稅額
包辦妥當
解決：入籍移民事件
經理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

健胰素 治底澈
藥聖尿甜療治底澈
號五零百三中路輔德港香：行發總
理代總司公行和中華哥溫大拿加

功用
 惡毒大瘡 酒毒諸瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡
 虫咬咬傷 腫毒水瘡 皮膚濕毒 風火牙痛 週身蟻紋 肚痛氣瘧
 瘡癰疥癩 口舌腫爛 筋骨疼痛 腰背骨痛

此藥內服外搽俱用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。

「價目」每樽大號壹元二角五 二號七角五 四三號三毛

各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
 VANCOUVER, B.C.

新發明
萬應藥水

